

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 124 (1998)  
**Heft:** 11

**Artikel:** Entdeckungen im Emmental  
**Autor:** Weber, Adrian / Widmer, Karin / Heuer, Christoph  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-601281>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

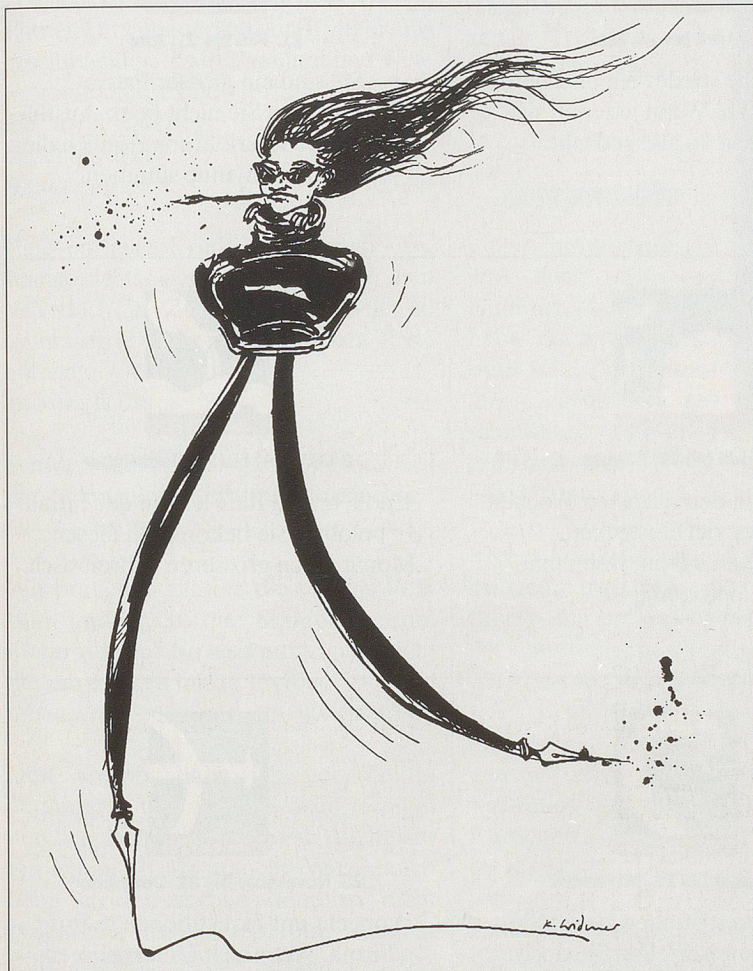
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 25.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Entdeckungen im Emmental

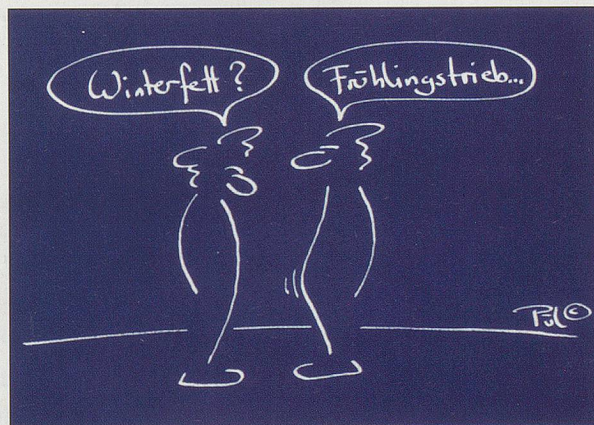
Neue Schweizer  
Cartoonistinnen und Cartoonisten am  
Internationalen Cartoon Festival  
in Langnau  
28. August bis 6. September, Galerie Stöcklikeller



Karin Widmer



Adrian Weber



Christoph Heuer

**A**LS ZWEITE VERANSTALTUNG im Rahmen des Internationalen Cartoon Festivals in Langnau stellen unter dem Titel «Aufbruch - Départ» rund 40 junge in der Schweiz lebende Zeichnerinnen und Zeichner in der Galerie Stöcklikeller ihre Werke aus. Während die Hauptausstellung «Sprachlos - sans paroles» in der Kupferschmiede sich auf die Werke international renommierter Künstlerinnen und Künstler aus dem In- und Ausland konzentriert, liegt der Schwerpunkt der Ausstellung «Aufbruch - Départ» im Schaffen jüngerer,

weniger bekannter Cartoonistinnen und Cartoonisten. Diese Ausstellung schafft eine Plattform für in der Schweiz lebende Künstlerinnen und Künstler jüngerer Jahrgangs und weist im Vergleich zur Hauptausstellung einen grösseren Anteil von Frauen und Romands auf.

Dank der Initiative des Organisationskomitees, das in kurzer Zeit die Ausstellung auf die Beine stellte, erhält die junge

Garde nun die Möglichkeit, den Beweis anzutreten, dass uns Schweizerinnen und Schweizern auch in den nächsten

Jahren das Lachen nicht zu vergehen braucht. Ihre Bilder sind manchmal frech und schräg, lassen jedoch nie Witz, Ironie und kritische Distanz vermissen. Und dafür lohnt sich allemal ein Aufbruch ins Emmental.

**Ruedi Ammann**

**AUFBRUCH  
- DÉPART**

Neue Schweizer  
CartoonistInnen

